

# رووداو وهك ره گهزێكى دراما له ژانرى شيعردا (شيعرى نوڤى كوردى) به نمونه الحدث كعنصر الدراما في الشعر، الشعر (الكوردي الحديث) على سبيل المثال

## Event as An Element of Drama In Poem Kurdish Modern Poems as An Example

ئارام عمر على<sup>١</sup>، فازل مه جید محمود<sup>٢</sup>

<sup>١</sup> بهشی زانسته کۆمه لایه تییه کان، کۆلیجی پهروه دهی بنه رته، زانکۆی هه له بجه، شاری هه له بجه، هه ریمی کوردستان، عێراق  
<sup>٢</sup> بهشی زمانی کوردی، کۆلیجی زمان، زانکۆی سلیمانی، شاری سلیمانی، هه ریمی کوردستان، عێراق

Corresponding author's e-mail: aram.ali@uoh.edu.iq

### پوخته:

توێژینه وه که به ناو نیشانی (رووداو وهك ره گهزێكى دراما له ژانرى شيعردا، (شيعرى نوڤى كوردى) به نمونه) هه ولێكه بۆ خستنه رووى زانیاری پێویست له باره ی کاربگه ربوونی هه ردوو ژانرى شيعرو دراما به یه کتر به تایبته له رێگه ی ره گهزو توخمه هونه ربیه کانیا نه وه، جیا له باسکردنی نه وه په یوه ندى به ئۆرگانیه به هیزه ی نێوان نه وه دوو ژانره، ئاماژه دانه به رایه له ی په یوه ندى به مێژوویه که ی نێوان شيعرو دراما، له وه یوه بۆ نه وه ده چین به شیوه یه کی زانستی ئاماژه بۆ جوړی نه وه کاربگه ربیه بکه ین و رۆلی ره گهزی رووداو وهك ره گهزێكى درامای له شيعردا بکه ینه روو، نه وه هه ده ستینیشانبکه ین، که ئه مه ره گهزه له گه شه سه ندن و نوڤیوونه وه ی شيعرى کوردیدا گرنگی زوری هه بووه، شاعیران به مه زاندى رووداو (کۆمه لایه تی و سیاسى و مێژووی...) به کان توانیو یانه چوارچێوه ی ئه رکی شيعر فراوان بکه ن.

کلێله وشه کان: (ره گهز - رووداو - شيعرى نوڤى - دراما).

### ملخص البحث :

البحث بعنوان (الحدث كعنصر الدراما في الشعر، (الشعر الكوردي الحديث) على سبيل المثال) هي محاولة لعرض المعلومات الضرورية حول تأثير كلا النوعين من الشعر والدراما، وخاصةً عن طريق عناصرهما الفنية. بصرف النظر عن العلاقة العضوية القوية بين النوعين، بلاشارة الى العلاقة التاريخية بين الشعر والدراما، من هناك سوف نشير علميا الى نوع هذا التأثير، و دور نوع الحدث كعنصر درامي في الشعر. و اخيرا سنحدد ان هذا العنصر ذو اهمية كبيرة في تطوير وتجديد الشعر الكوردي، لقد كان الشعراء قادرين على تأسيس الاحداث (اجتماعية والسياسية والتاريخية) لتوسيع نطاق وظيفة الشعر.

كلمات مفتاحية: (النوع - الحدث - الشعر الجديد - الدراما).

گۆفاری زانکۆی هه له بجه: گۆفاریکی زانستی ئه کادیمی هه له بجه ده ری ده کات	
DOI Link	<a href="http://doi.org/10.32410/huj-10500">http://doi.org/10.32410/huj-10500</a>
رێککه وه ته کان	رێککه وه تی وه رگرتن: ٢٠٢٣/١/١٢   رێککه وه تی په سه ندردن: ٢٠٢٣/٢/٢٠   رێککه وه تی بلاو کردنه وه: ٢٠٢٣/١٢/٣١
ئیمه یلی توێژه ر	aram.ali@uoh.edu.iq
ما فی چاپ و بلاو کردنه وه	© ٢٠٢٣ م. ی. ئارام عمر علی، پ. د. فازل مه جید محمود، گه یشتن به م توێژینه وه یه کراوه یه له ژیر ره زامه ندى 4.0 CCBY-NC_ND

**Abstract:**

The research under the title of (event as an element of drama in poem, )Kurdish modern poems) as an example) is an attempt to determine enough knowledge about the way both drama and poetry genera are leave impact on each other especially through their artistic elements. Apart from mentioning the strong and organic connection between these two genera, it discusses the historical relationship between poem and drama. In addition, the sort of the impact will be clarified scientifically, and the role of the event as a dramatic element in poems will be explained. Finally, it will determine how this element is responsible for development and renewal of Kurdish poetry, and how poets by establishing events (social, political, historical...) expanded the mission of poem.

**Keywords:** (Genre - Event - New Poetry – Drama).

**پیشەکی:**

شعیر بریتییە لەو هەستکردنە ی لە ناخی شاعیردایە بەرامبەر بە تەواوی لایەنەکانی ژیان، شعیر بریتییە لە دەربڕینیکی جیاوازتر لە زمانی رۆژانە و دەربڕینیکی واتاداری تایبەتە، دراما و شعیر لە لایەک وەک دوو ژانری سەر بە خۆو خاوەن چەندین تایبەتمەندی و ڕەگەزی جیاواز، لە هەمان کاتیشدا وەک دوو بواری گرنگی ئەدەبی، جۆریک لە هاوبەشی ڕەگەزی لە نێوانیاندا هەیە، ئەمەش لە ڕووی کاریگەرایی و تەواوی ئەم دوو ژانرە بە یەکتر بە تایبەت لە هەردوو فۆرمی شعیری درامی و درامای شعیریدا، جگە لەوەی لە سەرەتایە شعیر لە گەڵ دراما پەیوەندییەکی ئۆرگانی و تیکنۆلۆژی زۆریان هەبوو، بە جۆریک لە میژووی سەرھەڵدانی دراما وەک دەق نووسراو لە سەر دەمی گریکە و هەست بەو پەیوەندییە بە تینە ی نێوان شعیر و دراما دەکریت، تا ئەو ڕادەیە یی هەموو دەقیکی درامی بە شعیر دەنووسرا.

ناوێشانی توێژینە وەک: ڕووداو وەک ڕەگەزیکی دراما لە ژانری شعیردا (شعیری نوێ کوردی) بە نمونە میتۆدی توێژینە وەک: میتۆدی میژووی و وەسفی شیکارییە.

کەرەستە ی توێژینە وەک: بریتییە لە چەندین بابەتی تیۆری و شعیری چەند شاعیریکی لە شاعیرانی قۆناغی نوێوونە وە ی شعیری کوردی لە نێوان سالانی (1920 – 1970)

پیکھاتە ی توێژینە وەک: توێژینە وەک لە پیشەکی و سێ تەوەرە و پوختە ی توێژینە وەک بە هەرسێ زمانی (کوردی - عەرەبی - ئینگلیزی) و ئەنجام و لیستی سەرچاوەکان پیکھاتوو.

**تەوەرە ی یە کەم : چەمک و پێناسە**

ڕەگەز: لە هەر ژانریکی ئەدەبی، یان هونەریدا ئەو توخمە هونەری و جۆلە و کردار و ئامازە و دەربڕینانە، کە جەستە ی دەقیکی پیکدەھێن، یان ئەو قالبە هونەریانە، کە بە شداری لە پیکھاتە و پیکھەری دەقە کەدا دەکەن، ڕەگەز لە دەقی شعیریدا ئەرک و ڕۆلی خۆی هەیە، بە هەمان شێوە کە لە دراما و رۆمان و چیرۆک و هەر ژانریکی تردا بەو جۆرە ی، لە گەڵ ئەوە شدا ڕەگەزەکانی هەریە ک لەو چەشنە ئەدەبیانە کاریگەری و ڕەنگدانە و یان لە سەر یە کتر هەیە، بۆ نمونە بە شیکاری گرنگی لە ئەرکە ئەدابیە کە ی شعیر، لە ئەستۆی ئەو ڕەگەزە دایە کە پیکھاتە ی جەستە یی درامان و بە شداری لە گە یاندنی بە یامی شعیردا دەکەن، یان دەکریت بگوتریت ڕەگەز ئەو قالبە هونەرییە، کە دەقی ئەدەبی جیاواز لە ژێر رۆشنایی پێداویستییە کانیدا بەرھەم دێت، بۆ نمونە شعیر لە سەر بنەمای ڕەگەزە پیکھاتە ییە کانی خۆی بونیادناو، کە لە ژانرە کانی دیکە ی جیا دەکات، لەوانە: کیش و سەروا (مۆسیقای شعیری)، وێنە و زمان، لە فۆرمی شعیری جیاوازدا، هەمان شت لە دراما شدا هەیە، دراما بە دیالۆگ، ڕووداو، شوێن، کات، کەسایەتی و توخمە کانی دیکە دەناسرێنە و لە ژێر رۆشنایی ئەمە شدا دەقە

ئەدەبىيەت كەن پۇلپىن دە كرىن و دەخرىنە چوارچىۋە چەشنىكى ئەدەبى، ژانرەكان بە پىۋەرى رەگەزى جىاۋ ھاۋبەش دەستىشاندە كرىن و لىكنىزىكى و پەيۋەندىيە كەنپان دىارى دە كرىت، كەۋاتە دە كرىت لەمەۋە بۇ ھاۋبەشى و جىاۋازى شىعر و دراما ژانرەكانى تر پىۋىن. شىعر: ابن طباطبا لە بارەى پىناسەى شىعرەۋە دە لىت: «شىعر قەسەى كى كىشدارە (رىكخراۋە) جىاۋازە لە و پەخشانى، كە خەلك لە نىۋان خۇياندا بە كارىدە ھىنن، شىعر جۆرە ھۆننە ھەيە كى تەبەتى ھەيە و ئەگەر لى لادەھىت ئەۋا گۆى بە شى و ھەرىناگرىت و چىژە كەى تىكەدەت» (العلوى، ۲۰۰۵، ۹) جىاۋازتر لەمانە، ابن ۋەب دە لىت: «شىعر ھەستە كرىن» (الرحمانى، ۲۰۲۱، ۴۲)، ئە لىۋت پىناسەى شىعرى بەم شىۋەيە كرىۋە دە لىت: «شىعر ھۆيە ك نىيە بۇ ھەلچوون و داچوونە كان، بەلكو ھۆيە كە بۇ دەربازبوون لە ھەلچوونە كان، شىعر دەربىرى كە سىتى نىيە، بەلكو دەربازبوونە لە كە سىتى» (كەساس، ۱۹۹۹، ۲۰). و جاحظىش پىتى وايە «شىعر دارشتنە و جۆرىكە لە وىنە گرتن» (الرحمانى، ۲۰۲۱، ۴۲)، ھەروەھا (كىتس) ىش لەم بارەيەۋە دە لىت: «ۋەزىفە و ئەركى شىعر ئامۇزگارى نىيە» (كەساس، ۱۹۹۹، ۲۰).

ئەۋەى لەم پىناسانەۋە پىدەگەين ئەۋەيە، ھەچەندە پىناسەى زۇر بۇ شىعر كراۋە، تا ئىستا پىناسەيە كى يە كگرتو نىيە، ھەموو لايەنە كانى ئەم ژانرە تەى بكات و پر بە بالاي شىعر بىت، ئەمەش ۋەستاۋەتەۋە سەر ئەۋەى ژانرى شىعر ژانرىكى زىندوۋە ھەمىشە لە بەرەۋىپشچوون و فراۋانبوونى چوارچىۋە ئىستاتىكىيە كەيدايە، بەمەدە دەتوانىن بلىن شىعر ھەستە كرىن بە جوانى و دەربىرى ناخ و دەروون، ئەۋ دەنگەيە لە گەل سىروشتدا خۆى دەنوئى و ھەلچوونە كانى شاعىر دە كاتە وشەۋ ئەيدا لە بالاي وىنە رەنگاۋ رەنگە كانى، لە لايە كى ترەۋە شىعر سىنەتە لە خستە پرووى وشەۋ وىنە كىشانى واقىيى ژيان لەۋ ساتەى شاعىر تىپدا دەژى، كە رەستەى دەربىرى شىعر وشەۋ زمانە، بەلام جىاۋاز لە زمانى گىتوگۆى رۆزانەى خەلك؛ كەۋاتە شىعر ژانرىكى ئەدەبىيە، برىتىيە لە پارچە دەربىرىنىكى ئەدەبى لە لايەن شاعىرىكەۋە دەترىت يان دەنووسرىت، كە ھەست و سۆزى جۆراۋجۆر تىدايە، پىشت بە بە كارھىتەنى تە كنىكى جۆراۋجۆر دەبەستىت و بايەخەدەت بە لايەنى جوانى و ئىستاتىكى دەقە كە، يان شىعر برىتىيە لە پىكھاتەيە ك، كە وشە بە كار دەھىتەت بۇ وروژاندنى ھەستە كان بە شىۋەيە كى خەيالى، واتە پارچە دەربىرىنىكى ئەدەبىيە كە ھەست و سۆزى قولى شاعىر بەرامبەر بە شتە كان دەخاتە پروو.

دراما: برىتىيە لە پىكھاتەيە كى پەخشانى يان شىعرى، لە بنچىنەدا برىتىيە لە پىۋەسەيە كى ئەدا كرىن، ئەۋ دەقە نووسراۋەيە دەگۆردىت بۇ نمايشىك لەسەر تەختەى شانۆ، دراما ئەۋ شىۋازە تەبەتەى نواندە، كە باس كرىنە لە واقىع و خستە پرووى ئەۋ واقىعەيە بۇ بەرامبەر، ئەۋ واقىعەى لە درامادا باس دە كرىت بە تىروانىن و خەيالى نووسەر دەچىرت و بەرگى ھونەرى بە بەردا دە كرىت و دە كرىتە نووسىن، لە پىۋەسەيە كى ھونەرىدا قالب دە گرىت؛ دواتر لە سەر تەختەى شانۆ، لە رادىۋ يان تە لە فزىۋندا نمايش دە كرىت. «دراما وشەيە كى ئىغرىقى كۆنە، لە واتاى كىدەرەۋە (الفعل) (dram) لە لاي ئىغرىقىيە كان كىدار يان كىدەرەۋە رەۋشنىكى مرفۇانەيە، بە شىۋەيە كى تەبەت» (ابراھىم، ۱۹۹۴، ۹) لە كۆنداۋ تا سەرەتەكانى سەدەى نۆزدە دراما بە گىشتى ۋەك ژانرىكى شىعر دادەنرا، ئەۋ بەرھەمانەى پىشكە شەدە كران بە شىعر دەنووسران، زمانى گىتوگۆۋ دەربىرەنە كان شىعر و زمانى شىعرى بوو، ژانرى دراماتىك كە سەرەتەيىترىن بەرھەمى شىعرى بوو، لە گەل داستان و شىۋازە لىرىكىيە كان بەراۋرد كراۋە، بە شىۋەيە كى گىشتى دراما: برىتىيە لە فۆرمىكى ئەدەبى «كە بۇ نوۋاندن لەسەر شانۆ نووسراۋە، ئە كتەرە كان رۆلى كاراكتەرە كان ۋەردە گىرن، كاراكتەرە كان ئەركىكى دىارىكراۋ جىبە جى دە كەن و دىالوگىكى نووسراۋ دە كەن بە قەس» (Abrams & Harpham، ۲۰۱۳، ۸۴)، ژان ژاك برنارد دە لى: دراما «پىش ھەموو شىك ھونەرە ۋە ھونەرىش لە رىگى دىالوگەۋە شىك دەۋزىتەۋە، كە شارۋەيە و پىۋىستى بەۋە ھەيە كە ھەستى پى بىكرىت..» (ئىبراھىم، ۲۰۰۹، ۱۳۷).

روداۋ: برىتىيە لە بەرىيە ككەۋتن، بەرىيە ككەۋتنى مرفۇ لە گەل مېژوو و لە گەل مرفۇ، لە گەل دەوروبەر، لە گەل سىروشت، يان «كۆمە ئە بەسەرھاتىكى بەش بەشى پىكەۋە بەستراۋە، كە بە شىۋەيە كى تەبەتى رىكخراۋن، پىۋىستە لە ھەموو چىرۋكىكدا بە گۆپىرەى سىستىمىكى دىارىكراۋ شتە كان روۋبەدەن و بە گۆپىرەى ئەۋ سىستەمەش چوارچىۋەيە ك لەۋى دىكە جىا دەبىتەۋە، روداۋە كانى چىرۋكىش ۋە كۆ ھىلىك بەدۋاى يە كدا دىن» (خالە دىۋە، ۲۰۱۰، ۱۶)، ئە گەر روداۋ بە ھىز و سەرنج راكىش نەبىت، ناتوانىت دراما بخولقىنى، بۇيە روداۋ

لای ئەرستۆ جوڵە و زیندویەتی درامایە و «روداو بە گیانی دراما لە قەڵەم ئەدات...» (دبلیودوسن، ۱۹۸۱، ۱۴۱)، ھەر و ھا پێی وایە روداو کردارێکە «سەرەتا و ناوەراست و کۆتایی، ھەبە» (ئەرستۆ، ۲۰۱۱، ۳۳)، کەواتە ئەوە روونە، کە ھیچ درامایەک بە ئی روداو بەرھەم نایەت، روداو کەنیش بە سەرەکی و لاوەکیانە و «بە کەسێکی پێکەووە گریڤراون، ئەگەر بە شێکی ئی لایبەریت سەرجمی دەشیوی، ئەمەش واتای ئەوە دەگەینێ روداو بە کەسێکی ئۆرگانی بە ھیزی پێکەووە بەستنی درامایە» (رشدی، ۲۰۰۰، ۲۰).

رەگەزەکانی درامای شیعری لای ئەرستۆ، پیکدیت لە «چنین، کەسیتی، دارشتن، ھزر، دیمەن، گۆرانی» (ئەرستۆ، ۲۰۱۱، ۲۸)، کە ھەموو ئەو رەگەزەکان بە دەوری رەگەزێکی سەرەکی و پیکھاتەییەکی بنچینەییە دەسورێنەو، کە ئەویش روداو، بە نمونە گرنگترین رەگەز لای ئەرستۆ چینیە، کە بە واتای «پیکھاتەیی روداو کە» (ئەرستۆ، ۲۰۱۱، ۲۹) و ھەر و ھا رۆلی کەسیتیش بە گەرخستنی رەفتار و کردەو، کردەو ھەمە مەھتەبی روداو، رەفتار بە واتای جوولە و ھەئسوکەوتی کە سایەتییەکان دیت لە ئیو روداو کەندا. کەواتە لە لای ئەرستۆ. روداو لە ھەموو رەگەزەکانی تر گرنگترە؛ لە ناو ھەر بابەتییکی ئەدەبیدا رەگەزی روداوی تیدا بێت بە سەرەکی و لاوەکییە و بە شێوەییەکی زنجیری گرنگ پێکەووە بە ستراون و پەيوەندییەکی بە ھیز لە نیوانیاندا دروست دەبێت، زۆر جار بە لابردنی روداویک چینی دەقە کە تیکدەچیت، چونکە لە پیکھاتەیی دەقی کە ئەو تەکنیکەیی رەگەزەکان بە تیبەتی روداو کە پێکەووە دەبەستیت، وەک پیکھاتەیی پێکەووە ھاتی ئەندامەکانی جەستەیی مرفۆتیک، یان گیانلە بەرێک دیتە بەرچاو، کە گرنگییەکی زۆر لە تەواوی ئەو پیکھاتەییەدا ھەبە و بە کەمووکورتی، یان نەبوونی ھەر ئەندامیک ناپێکی و کەمووکورتی لە کۆی جەستە کەدا دینتەبوون، بەم پێوەدانگە ئەم پێوەرە بۆ چینی دەقی شیعری تەواو، کە ئەگەر رەگەزی روداو لە چینی دەقی شیعری رۆلی ھەبوو نابیت لە خستەرووی روداو کەدا بچران و شپرزە پێوە دیار بێت، بە واتایەکی تر ھەر لیکترانزیک کاریگەری لە سەر تیکدانی و ینەیی شیعری دەبێت، دەتوانین بڵین: نووسینی دەقی کە لە رووی ھونەرییە و لە کاری پیکھاتەیی دەچیت، کە لە کاتی سازکردنی پیکھاتەیی حساب بۆ جوانی پیکھاتەیی دەکات و ھەموو لایەنەکانی لە بەرچاو دەگریت، بە ھەمان شێوە دەقی دەقی ئەدەبی لە نووسینی دەقە کەیدا دەبێت خواونی سەلیقەییەکی بە ھیزی، تا ھونەری پێکەووە چینی رەگەزەکانی دەقە کەیی و ھستایانە بونیاد بێت و حساب بۆ ھەموو لایەنەکانی بکات، واتە نەخشەیی پیکھاتەیی گشتی دەکیشیت، لە ھێلە گشتییەکانە و ھێلە تیبەتییەکانی کارە کەیی دەچیت و بە شێوەییەکی پێویست و دوور لە زیادە رۆپی مەزراندن بۆ رۆلی ھەریە کە لە و رەگەزەکان دەکات، کە بونیادی دەقە کەیی لە سەر پیکھاتەو، بە مەش دەردە کەوێت ھەریە کە لە و رەگەزەکانی رۆلیان لە سازاندنی دەقە کەدا ھەبە، نووسەر ناتوانیت دەست بە درایان بێت، بە مەدا دەتوانین بڵین «نووسەر، لە ئەندازاری بیناسازی دەچیت، لە نەخشە و پلان داناندا» (عەبدوللا، ۲۰۰۸، ۱۰۴)، کە ھەموو لایەنێکی کارە کەیی لە بەرچاودە گریت و حساب بۆ ھەموو لایەنەکانی نەخشە و وردە کارییەکان دەکات.

لە گەل ئەو ھەشدا دانان و نەخشاندنی پیکھاتەیی ئەو رەگەزەکان لە ھەر ژانری کەدا بە پێی پێویستی دەقە کەیی و ھیچ مەرجێکی پێشوەختە نییە، تا دەستنیسانی ئەو بکات، دەقی کە چەند کارە کتەری دەوێت، یان روداو کە چەند کاتیان پێویستە و دەبێت زەمینە و شوێنی روداو کوێ و چەند بێت، ھەر و ھا پەيوەندی پتەو لە نیوان رەگەزەکاندا ھەبە، بە نەبوونی ھەریە کە لە و رەگەزەکان کەمووکورتی دیتە ئاراو، بە نمونە لە نیوان روداو و کارە کتەر، ھەر و ھا لە نیوان روداو و شوێن و کاتدا «گەر روداویکمان نەبێت، کەسیتی رۆلیکی نابیت، گەر روداویکمان ھەبێت شوێن و کاتیکیشمان دەبێت بۆ روداوی کە و دەرکەوتوی کەسیتی کە» (عوسمان، ۲۰۰۹، ۱۲).

کەواتە روداو ئەو ھیزییە گیان بە بەری دەقی ئەدەبیدا دەکات و ھەمیشە بە زیندووی دەبێت، جوڵەییەکی بەر دەوامی پێدەبەخشیت، لە گەل ئەو ھەمی روداو رەگەزێکی درامایە، لە زۆر چەشنی تری ئەدەبیدا بە شدارای کارای ھەبە، لەوانەش شیعەر، ھەندیک بەرھەمی ئەدەبی ھەبە بۆ بوونی ئەم رەگەزە پیکھاتەیی لەوانە (داستان، رۆمان، چیرۆک...) گرنگی ئامادەبوونی رەگەز و توخمی روداو لە دەقدا کە مەندکیشکردنی رەگەز و توخمەکانی تری وەک (کەسایەتی، دیالۆگ، مەملانی، کات و شوێن...)، دابنەمۆی فراوانبوونی دەقی ئەدەبیە، بە لām مەزراندنی ئەم رەگەزە لە ژانریک بۆ ژانریکی تر دەگۆریت و سیمای خەسلەتی تیبەت بە جووری ژانرە کە ھەل دەگریت، بە لām لە شێوە

گشتیه که پیدا رووداو زنجیره کردارو هه نسوکهوت و به سه رهاتیک پیکه وه گریدراوی ماناداره، که له بهریه ککهوتن و پیکه وه بوون و رهفتار و ژبانی مرؤفه کان و ژینگه و دهو روبه ری سه رهه لدهدات، ئەمهش له چوارچیهی چهند بزوت و گۆران و جو له به کدا، له سه رهتا و ناوه راس ت و کو تاییه وه به دوای یه کدا دین، یان «بریتیه له و زنجیره گۆرانهی به سه ره روشی که سه کاندای دیت له په یوه ندی و کارلیک کردنیان له گه ل ئەو شوینه واره ی تییدا دین و ده چن» (ره سول، ۱۹۸۹، ۱۵۱)، که واته ره نگدانه وه ی ژبانه و ژبانیش له هه موو چه شنیکه ئەده بیدا به پی پی بیویستی ده قیک ناماده پی هه یه.

رووداو گرنگترین بزونه ری درامایه، تا ئەو راده یه پی «گرنگی رووداو به ستراوه به سه ره که وتووی چیرۆکه وه، به واتایه کی تر ئەوه ی زۆرجار بریار له سه ره باش و خراپی چیرۆک ده دات رووداو» (عوسمان، ۲۰۰۹، ۱۲)، ئەمهش مانای ئەوه ناگه یه نیت، که ئەو ره گه زانه ی تر گرنگ نین به پیچه وانوه، دراما یان هه ره ده قیکه ئەده پی، به ته نه نا ناتوانیت بناغه ی خوی له سه ره یه ک ره گه ز و توخم بنیات بنیت، به لأم درامانوس له روانگه ی خه لفرکردنی رووداو کانه وه په ل بۆ ره گه زه کانی تر ده کیشیت و ئەوه ی گیانی زیندویه تی به به ری رووداو که دا ده کات له ره گه زه کانی تر ده خرپته ناو پرۆسه ی بونیادی تیکسته که وه. ئەمه به مانای گرنگی ره گه زی رووداو دیت، به لأم نابیت رووداو ببیته هوی لیکترازاندنی ره گه زه کانی تر و ئەو په یوه ندییه ی له نیوان ره گه زه کانی تر دا هه یه تیکیدات، ره گه زی رووداو له شیعردا گرنگی و بایه خه یه وه کاتیک شاعیر رووداو تیک ده کاته هه ونی خولقاندنی ده قیک، چیرۆک و به سه رهاته کان ده خاته روو، مه به ستیه تی هه ست و سۆزی تایبه تی و بۆچوونی له مه ر ئەو رووداو به خاته روو نه ک تو مارکردن و گیرانه وه یه کی میژووی. بۆیه رووداو ده ره نجای کارلیکی هه لوئستی که سه کانه له کات و شوئیکه دیاریکراودا، به لأم له گوێزانه وه ی رووداو کان بۆ ناو ده قیکه ئەده پی، ده بیت ره چاوی پته وه ی و پیکه وه به ستراوی ئەو هه لوئستانه بکریت، چونکه «ئه گه ره یه کیک له و رووداو نه له شوئیه دروستی خۆیه وه دانه نری، یان ئە گه ره فری بدری، کرده وه ته واو و پیکه شتووه که تووشی شیوان و لیکترازان ده پی» (ئه رستۆ، 2011، 36)، به لأم رووداو هه ره چنده گرنگیت ئه رکی شاعیر ئەوه نیبه رووداو کان کتو مت وه ک خوی بگوازیته وه نیو ده قیک، ئەم جو ره بان کاری میژوونوسه، ئەمه به مانای ئەوه نایه ت که شاعیر بۆ نیبه رووداو راسته قینه بگوازیته وه نیو ده ق، به لکو ده بیت له چینی ده قه که پیدا ره چاوی بنه ماو پیکهاته و ئیستاتیکی ده قی ئەده پی بکات، چونکه شاعیر «یه که مجار دروستکه ری چینه ئینجا هۆنه ره وه ی شاعر» (ئه رستۆ، 2011، 38) هۆنینه وه ی شاعریش جو ره سنعه تکاریه که که وه ک که ره سه ته ی دیوار پیویستی به بابه تی به هیزو سه رنج راکیش هه یه تا بونیادی ده قه که ی له سه ره بنیت، شاعیر نو پی کوردی له م بواره دا به ناگایه وه په لی هاوئیشتووه، تا بتوانیت رۆلی له پیکهاته ی ده قدا فراوان بکات و جیا له لایه نی ئیستاتیکیا و جوانی شاعیر زمانی پاراو و ره وانی وشه و ره سه نیه تی کیش لابه لای ئه رکی (کۆمه لایه تی، میژووی، سیاسی، نیشتمانی، ئاینی...) شاعیردا بکاته وه.

(ئاواتی ئۆمه ر یان مردنی ئاوات) ناو نیشانی شاعیریکه درامی عبدالرزاق بيماره (تیکستیکی شاعیریه و بۆ ئەداکردن و نمایشی شانۆپی نووسراوه) و باس له ژبان و به سه رهاته ی گوندنشینیکه کورد ده کات، ره هه ندیکی کۆمه لایه تی و سیاسی هه یه، شوئیه رووداو کان گوندیکه جوان و دلگیری کوردستان، چیرۆکی ژبانی نیوان (هۆمه رو ئه سمه ر) ه، کات: سالی هه لگیرسانی شه ری جیهانی یه که م، رووداو کان کاره ساتبارو ترسانکن، پر چه ره سه رین. برسیه تی و راوه دونان و گرتن و قاتی و گرانی و پینه یه کی ئەو رووداو نه ن که زۆر له ناوچه کانی گرتۆته وه. سه ره تاه دیمه نه کان به رووداو کانی ژبانی منالی ئۆمه ر ده ستپیده کات:

ئۆمه ر: ئای له شادی!

هه ره دوئیه بوو، منالیک بووم

له ئاواپی

له دهشت و سه ره ئەم گردانه، له قه د جیا

هه ل ئە به زیم، بازم ئەدا،

چه ند که روئیشکم رانه پهران

بەسەر دار مازوو دار قەزوان

هەئە گە پام، بێچوو هەلم دەر ئەهینا

لە هینلانە.....

(محمد، 1961، 9)

ئەم چیرۆکە بەشیوەی دیالۆگی نێوان کارەکتەرەکانی نێو دەقە کە (هۆمەر، ئەسمەر، دایک، ژن، مندال...) و چینیکی وردی پر مملانی دارنێراوە تا گریکان دەگەنە لوتکە و لەنێوان مردن و مانی هۆمەردا رووداوەکان گەشە دەکەن و دەگەنە لوتکە و شانۆنامە کە کۆتایی دیت. ئەخۆلی شاعیر (1911 - 1988) بۆ کارەساتی شەشی ئەیلوولی 1930ی بەردەرکی سەرای سلیمانی شیعریکی بە ناوێشانی (ئەیلوولی خۆیناوی) نووسیوە، کە هەر لە ناوێشانی کە یەو بەیری خۆینەر بۆ مەرگەسات و رووداوی ترسناک دەبات، لەم دەقەدا پەگەزی رووداو روۆلی گەورە هەیه لە پیکهاتە دەقە کە و گێرانەو هەیه کارەساتە کە دا، مملانی نێوان خەنک و دەسەلات چەندین دیمەنی درامی کارەسات باریان بەرەم هیناوە.

جگە لە ئەخۆل چەندین شاعیر شیعریان بۆ ئەو راپەرین و خۆپیشاندانە نووسیوە، رووداوەکان و کارەساتە کە بریتی بوو (راپەرینی بەردەرکی سەرای سلیمانی کە لە رۆژی 6ی ئەیلوولی ساڵی 1930 رووداوە، لەو دەمەدا جەماوەری سلیمانی دژی داگیرکەران و بۆ بەگژداچوونەو هەیه رۆژی ئەو سەردەمە خۆپیشاندان و راپەرینیان کرد، ئەویش لە پێناو پووجە لکردنەو هەیه ئەو پەیماننامە یەیه لەنێوان حکومەتی عێراق و ئینگلیز بەسترا بوو. ئەو رووداوە کوژران و برینداربوون و دەستگیرکردنی خەنک لیکەوتەو هەیه. ئەو رۆژە بە (رۆژی رەشی ئەیلوول) یا (رۆژی 6ی ئەیلوول) یا (شەری بەردەرکی سەرا) لە میژووی سلیمانی و کوردستاندا تۆمارکراوە.

ئەیلوولی خۆیناوی

بە جاری مائی ویرانم سلیمانی خرۆشاو

بەسەر هیچ کەس نەیهت خوایه ئەو هەیه لەم شارە قەوماوە (دیوانی ئەخۆل، 2019، 105)

هەر لە گەل خۆیندەو هەیه دیری یە کەمی دەقە کە، هەست بە بوونی ناویمیدی و رووداویکی گەورە تراییدی دەکریت، کە خۆینەر کە مەندکیشی ناو دیمەنەکان دەکات.

بەبانی بوو شەشی ئەیلوول لە ناکاو گوللە ی وە ک باران

ئەباری بۆ قری میللەت، ئەو هەیه پیرە و ئەو هەیه لاو

بە دەم شەستیرەو لاشە وە کوو زوربە ی گە لاریزان

لە پێدا عەینی ئەتوت بەردەبازی جۆگە لە ی ئاو

لە بەر دەرکی سەرا دیارە لە هەر لایە ک تە ماشا کە ی

سەراسەر پر لە لاشە ی مردوو شیلراوە کوژراوە (دیوانی ئەخۆل، 2019، 105)

هەرچەندە رووداوەکان رەهەندیکی سیاسی و میژووییان هەیه، شاعیران نەیان توانیوو بەدەنگ بن، هەریە کە لای خۆیەو بە جۆریک گوزارشتی لەم رووداوە کردوو.

شیخ نووری شیخ سالح شاعیریکی تر کە ئەو رووداو و دیمەنە خۆیناویە، دەیبەستیتەو بە رووداویکی میژوویی (ماهی موحەررەم، شینی حوسەین) کە مانگی ماته مگێرانی شیخە بۆ مەرگی حوسەین". گەورە ی رووداوە کە بەراورد دەکات لە گەل مانگی موحەررەم و شینی حوسەین.

ماهی موحەررەم ئەمە، شینی حوسەینە یا

ئەیلوولە رۆژی شیو، ماهی فەلاکە تە؟

هەر نەعشی لاوی کوردی ستەمدیدە ی غەمە

غەلتانی خۆینە، نائیلی روتبە ی شەهادە تە

هەر نهونیهالی کورده، به خویناوی ئالهوه

گه وزانی خاک و خوینه، شه هیدی شه جاعه ته... (دیوانی شیخ نووری، 1989، 386)

وهك دهبنین «رووداو کومه له به سه رهاتیکي ریکخراو و کاریگه ره که تایبه تمه نندی و جودایان له رینگه ی کاته وه به شیوه یه کی دیاریکراو وهرده گرن» (موفتی، ۲۰۱۲، ۴۴)، گپرا نه وه ی رووداو لای میژوو نووستیک جیاوازه له وه ی له دهفتیکي ئه ده بیدا هه یه، جیاوازیه که له وه راستیه دایه که مۆرکی گشتیه تی و تایبه تی به گپرا نه وه ی رووداو که ده دات، هه ره به مه دا ده توانین دهفتیکي شیعی له نووسینیکي میژوو جیا بکه ی نه وه، که شیعر مامه له له گه ل راسته قینه یه کی گشتیدا ده کات به لام «میژوو مامه له له گه ل راسته قینه ی تایبه تدا ده کا» (ئه رستۆ، 2011، 37)، ئه گه ره سه ی ریکي هه ره که له وه دوو دهقه شیعییه ی ئه خۆل و شیخ نووری بکه ین، بۆ کاره ساتی شه شی ئه یلویان نووسیوه، تیده گه ین که شاعیران له سه ره دیمه نه گشتیه کانی رووداو که یان نووسیوه، تانویۆ گشتی دهقه که یان، گواسته نه وه ی دیمه نی تراژیدی کاره ساته که یه، نه ک مامه له کردن له گه ل داتای تایبه تی و ژماره ی کورژاوان و.... هتد. بۆ نمونه ئه خۆل گوزارشت له زۆری کورژاوان به گه لاریزانی پایز ده کات، که بۆ میژوو نووستیک ئه مه رینگه پیدراو نییه.

به ده م شه ستیره وه لاشه وه کوو زوربه ی گه لاریزان

له پیدایه یی ئه توت به رده بازی جوگه له ی ئاوه (دیوانی ئه خۆل، 2019، 105)

کاتیک میژوو نووس ئه م کاره ساته ده گپرتیه وه، رینگه ی نادریت به مجۆره گوزارشت له رووداو که بکات، له گه ل ئه وه شدا رینگه دراوه میژوو نووس و نووسه ریکي دهقی ئه ده بی هه ره که وه به بنه ماو پیوه ره کانی نووسینی خۆیان رووداو که نیشان به دن. سه ره له دانی رووداو له ده قدا ده بیت یه ک ئامانجی دیاریکراوی گرتیبدات به ژیا نه وه، ئه گه ره ده قاده قیش نه بیت واته نابیت رووداویکی سه ره واقیع و توانای قبۆل کردنی به رامبه رییت، وه گه ره نا ئه و رووداوانه ی دوورن له ئامانجیکي دیاریکراو خزمه ت به دیمه نه درامیه کانی دراما ناکه ن و دراما له ره وی خۆی دوورده خه نه وه جو ره لادان و دورکه وتنه وه له مه به ست و گرنگی په یامی دهقه که دپته پشه وه که ئه نه جامه که ی به بته یزی به سه ره دهقه که دا ده شکیتته وه، ئه م باره ش بۆ دهفتیکي شیعر هه ره به جو ره یه و خسته نه رووی رووداویک له دهفتیکي شیعییدا ده بیت ئامانجداریییت، له به ره ئه وه ئه و رووداوانه ی له ئه ده ب و هونه ردا شو نیتیک داگیرده که ن، ده بی باوه پیکراوبن و وه ک زنجیره یه کی پیکه وه به ستراوه هه موویان له خزمه تی سه ره تاو کۆتایی دهقه که دابن، به واتایه کی تر راسته قینه ی رووداو که میژوو به شکلیکی هونه ری ئامانجدار ده گوازیته وه بۆ نیو ئه ده ب و هونه ر، چونکه «رووداو زنجیره یه ک گۆرانه، که له دۆخیکه وه به ره و دۆخیکي دیکه هه نگا و ده نین، تا له کۆتایدا ده گه نه ترۆپیک و گۆرانی کۆتایی به ئه نجام ده گات» (عه ولآ، ۲۰۱۱، ۳۲۱). به م پییه ده توانین بلین ئه و رووداوه ی که "چیرۆکیک له دهفتیکدا به ریوه ده بات" په یوه نندی راسته وخۆی به تانویۆ گشتی دهقه که وه هه یه وه هه رچۆنیک بیت وه ک سه ره تا ی ده ستپیکردن، گرنگی و بایه خیکي له به رچاوی له سه ره له دان و گرژبوونی رووداو که تدا هه یه، که په یوه نندی راسته وخۆی به و دۆخه وه هه یه رووداو که ی تیدا ده گۆریت

### ته وه ره ی دووه م : شیعر و شیعی نو ی کوردی

زۆرن ئه وانه ی له باره ی شیعه وه نووسیوانه، زۆریک له فه یله سوف و نووسه رانی گه وره سه رنجیان له سه ره لایه نه سیحرییه که ی شیعر هه بووه، «ئه رستۆ شیعی به جو ریک له مه عریفه داده نا... له سه ده کانی ناوه راستیشدا فه یله سوفان به کاریگه ری ئایینی له فه لسه فه ی گریکدا، به رامبه ره به هونه ره شیعر ئه وانیش ره وی مه سیحیه تیان پیاده کرد... (کانت) یش له وه باوه ره دا بوو، که شیعر ئازادترین و قه شه نگرتینی هه موو هونه ره کانه،... وه لی دوا ی کانت هینگ بوو، که به درپژی ده باره ی شیعر تیروانیی خۆی خسته روو، وه هینگل پیش فه یله سوفه مۆدیرنه کان هه موویان په رژاوه ته سه ره شیعر، چونکه له سه رده می ئه و بزوتنه وه ی رۆمانتیک و شیعی رۆمانتیک له نیو خه لکیدا ده سه لاتی زۆرتربوو» (حوسین، نازم، ۲۰۲۰، ۸۰-۸۱) بۆ سه ره تا کانی میژوو ی سه ره له دانی شیعر، سه ره چاوه کان ئه ماژه به وه ده که ن، پیش یۆنان لای سو مه ری و میسرییه کۆنه کان شیعر هه بووه کۆنترین دهقی شیعی میژوو که ی بۆ سه رده مانیکي زۆر کۆن ده گه رپته وه، که دکتۆر مارف

خهزنه دار له میژووی ئەدەبە کەیدا ئامازە ی پیکردووو و نمونە ی بۆ هیناوه تەوه، کۆنترین دەقی شیعری پارچە شیعریکی شاعیری سۆمەری «دینجیری دامو، کە نزیکە ی ۲۹۰۰ سال پێش مەسیح نووسیویەتی» (خهزنه دار، ۲۰۱۰، ۱۵۵). ههروهها شاعر لای میسراییه کۆنه کان سهری هه لداوه و ئەدەبە کەیان بە یه کێک «له ئەدەبە دەولەمەندەکانی گیتی کۆن دادەنریت» (خهزنه دار، ۲۰۱۰، ۱۵۸). دواتر نمونە ی بەرز ی ئەدەب ی کە بەیە کەمین بەرھەمی ئەدەب ی گریکی کۆن دەژمێردریت، شاکارە گەورەکانی "ئیلیادە و ئۆدیسە" ن کە لەلایەن ھۆمیرۆسەوه دانراوه، میژوووە کە ی بۆ نو سەدە پێش زاین دەگەریتەوه. ئەم کاروانە بەردەوام دەبیت لە ناو گەل و شارستانیەتەکانی تر، لەوانە (ئەدەب ی لاتینی رۆما و ئەدەب ی هیندی "مەهابهاراتا و رامایانا" و ئەدەب ی چینی) هەر گەل و میلیلەتیکیش لەم بوارەدا کەم تا زۆر بەرھەمی ئەدەب ی دەقی نووسراوی هەیه. لە خویندەنەوه ی ئەم میژوووەدا کاتیک دینە سەریاسی شیعری کوردی، ئەوه ی لای کورد هەیه و باسی لێوه کراوه، پێش ئەدەب ی نووسراو، ئەدەب ی سەرزاری و نەنووسراو لە ئەدەب ی میلی و ئەدەب ی فۆلکلۆر وەک سامانی ئەدەب ی نەتەوه ی بۆ سەردەمی باوبابیرە هەرە کۆنەکانی میلیلەتی کورد دەگەریتەوه، هەرچی سەبارەت بە ئەدەب ی نووسراویشە تا ئیستا شعیڕەکانی باباتاھیری هەمەدانی وەک سەرەتای شیعری نووسراوی کوردی دەستنیشانکراوه.

### یە کەم: لەبارە ی شعیڕەوه

لەسەرەتادا دەتوانین بڵین ئەدەب هەموو ئەو بەرھەمە زمانیانە لە خۆ دەگریت، کە بەجۆرێک هەست و هەلچونەکان دەورۆژین، ئەمەش بە ھۆی ئەو پەيوەندییە بەھێزە ی هەموو ژانرەکانی ئەدەبە، کە بە هەست و سۆزی مرفۆھەو گێردراون، بێگومان ئەوه ی سەرچاوه ی یە کەمی پەيوەندی نیوان ژانرەکانی ئەدەبە، زمانە، زمان رۆلی سەرەکی دەبینیت و هەر بە کارھینانی زمانیش بە ھۆی دەربڕینەوه دەتوانریت ئەو پۆلینە لە نیوان ژانر و جۆرەکانی ئەدەبدا بکریت، «زمان لە رۆمان و چیرۆک و درامادا زیاتر زەینییە وەک لە شیعری، زمانی شیعری زیاتر دەستوری زمان دەبەزینیت، لە پیناوی دانانی گوێگر یان خوینەر لە بارێکدا، کە زیاتر وەعی و ھۆشیاری تێدابیت» (الرحمانی، ۲۰۲۱، ۳۹). لە ناو ئەو ژانرە شدا شعیڕ وابەستەییەکی زۆری بە زمانەوه هەیه، چونکە زمانی شیعری، رۆلی کاریگەری هەیه لە چینی دەقیکدا، تا ئەو رادەیه ی «ھەندیکجار دەگاتە پلە ی ئالۆز بە جۆرێک، کە ئەستەمە وشە یە ک بگۆرین، یاخود وشە یە ک زیاد بکەین، بەبێ ئەوه ی کاریگەرییە کە ی نەبیتە مایە ی تیکدان لە گشتیدا» (الرحمانی، ۲۰۲۱، ۴۰). ئەوه ی لەم تێروانینانەوه پێدەگەین ئەوه یە، شعیڕ ژانریکی ئەدەبە، بریتییه لە پارچە دەربڕینیکی ئەدەب ی لەلایەن شاعیرێکەوه دەوتریت یان دەنووسریت، کە هەست و سۆزی جۆراوجۆر دەردەبریت، پشت بە بە کارھینانی تەکنیکی جۆراوجۆر دەبەستیت و بایەخەدات بە لایەنی جوانی و ئیستاتیکی دەقە کە لە رینگە ی زمانەوه، یان شعیڕ بریتییه لە پیکھاتە یە ک، کە وشە بە کاردەھینیت بۆ وروژاندنی هەستەکان بە شیوہەکی خەیاڵی، واتە پارچە دەربڕینیکی ئەدەبە یە کە هەست و سۆزی قوڵی شاعیر بەرامبەر بە شتەکان دەخاتەرۆو. شعیڕ «بە زمانی ناخاوتنی دل دەناسر» (عەبدوللا، 2008، 113) لە گەل ئەوه شدا شعیڕ جۆرێکە لە خۆ دەربڕین کە هیچ سنوورێک نانا سیت، لەوانە جەختکردنەوه لەسەر جوانیناسی زمان و بە کارھینانی تەکنیکە جیاوازه کان ی وەک دووبارە کردنەوه و قافیە کە لە دێر زەمانەوه دەرکەوتوو، شاعیر گوزارشت لە بێکردنەوه و هەست و نەست و ئالۆزییەکان، یان خۆشییەکانی دەکات و باوہری بە چی هەیه یان ئەو پرسە مروییانە ی سەرنجی رادەکیشن، دەکاتە شعیڕ و دەینووسیتەوه، شاعیری بەتوانا زۆر سوود لە وینە و بە کاربردنی وشە وەردەگریت، تا بتوانیت بە جوانترین شیوہ هەستەکانی بگەینیت، هەر بۆیە جۆرەکانی شعیڕ سەرھەلەدەن.



## دووهم: شیعری نوپۆ کوردی

له سه ره تا کانی سه دهی بیسته مەدا رێچکەهێ شیعری کوردی قۆناغێکی نوپۆ بری و شاعیران به جیهانیکی تری شیعری ئاشنا بوون، به جۆریک لای به شیک له شاعیران گۆران و ده ریا زیوون بوو له قۆناغێکی کۆن بۆ قۆناغێکی نوێ، ئەم گۆران و نوپۆ و نه وهیه له رووی زه مه نه وه شیعری سالانی (۱۹۲۰-۱۹۷۰) ده گرێته وه وه ده قی شیعری هه ندیک له شاعیران نوپۆ نه رایه تی نوپۆ و نه وه که یان ده کرد، ئەویش به کاریگه ریبوون به ئەده بی تورکی هه ننگاوی گه وره یان هاوئیشته «له م میکانیزی گۆران و گواستنه وه یه ده، شیعری کوردی و شاعیرانی کورد به دوو چه شن سویدیان له سه رچاوه ی سه ره کی کاریگه ریبه کانی نوپۆ گه ری له رینگه ی شیعری تورکییه وه بینیوه، کۆمه لێکیان راسته وخۆ هه لسه که وێ رۆژانه یان له گه ل شاعیره نوپۆخوازه کانی تورکدا هه بوو وه ک پیره مێرد و عه بدولره حیم هه کاری، هه ندیکیشیان له دووره وه له رینگه ی خویندنه وه ی کتیب و رۆژنامه وه گۆفاری تورکییه وه... وه ک گۆران و شیخ نوری و ره شید نه جیب...» (به رزنجی، 2014، 3).

رابه رانی قۆناغی نوپۆ کوردی شیعری کوردی، که به رووی کاریگه ری ئەده بی تورکیان له سه ریبوو بریتی بوون له «بیره مێرد و عبدالرحمن به گی نفوس و شیخ نووری شیخ صالح و گۆران و ره شید نه جیب و عبدالواحد نووری» (حوسین، 2020، 422) ئەم شاعیرانه پانه رو هیزیک زۆریان تیدا نیشته جیبو بوو بۆ گۆرانکاری و نوپۆ و نه وه، یه که م هه ننگاویان بریتی بوو له ده رخنه ی شیوه یه کی نوپۆ له شاعر، که له کۆت و به ندی کلاسیکی ره با بکریت، ئەمه ش رینموینی شاعیرانی کوردی ده کرد بۆ چوونه ناو قۆناغێکی تر له تاقیکردنه وه به پشتبه ستن به بۆ ماوه بی ئەده بی وه ک باگراوندی رۆشنیری شاعیران و به پشتبه ستن به ده سه که وه تە کانی شیعری جیهانی و رۆشنیری شیعری نوپۆ رۆژئاوا. دواتر له رینگه ی ئەده بی تورکییه وه ئاشنا بوون به رۆشنیری جیهانی به گشتی، که ره ننگدانه وه یه کی گه وره و رووی هه بوو له گۆرینی چه مکی شاعر له شیوه کلاسیکییه که ی بۆ حاله تی نوپۆ و نه وه، له گرنگترین هۆکاره کانی ئەم نوپۆ و نه وه یه سه رباری ئاشنا یه تی له گه ل ئەده بی تورکی و گهلانی دراوسێ په یوه ندی به و باره رۆشنیرییه وه هه بوو که خۆی له سه ره لانی «چاپخانه و چالاک رۆژنامه وانی کوردی و دامه زرانندی قوتابخانه وه هه ندی کۆمه لی رۆشنیری و په روه رده بی و نمایش و جموجو لی شانۆیی وه، چالاکیه کانی جهمعیه تی زانستی کوردان له سلیمانی له سالی (۱۹۲۶) و گه رانه وه ی هه ندیک شاعیری کورد له تورکیای عوسمانی دوا یه گه نگی یه که می جیهانی هه بوو» (حوسین، ۲۰۲۰، ۴۲۴). عه بدولآ تاهیر به رزنجی رای وایه قۆناغی شیعری نوپۆ کوردی که له سه ره تا کانی سه ده ی بیسته مه وه ده ستیپیکردوه و به سی شیوه بووه «شیعریک که کۆکردنه وه ی سیپه ری قابلی کۆن و باو و خسته نه رووی چه ند بابه تیک هه وچه رخه، شیوه ی دووه م شیعریکی نوپۆ که تیدا له سه ر دوو ئاست یاخیبوون بۆ لابرینی ناوه روکی کۆن و گه ران به دوا یه دۆزینه وه ی شیوه ی هونه ری نوپۆ و شیوه ی سیپه میش شیعریکی نوپۆ که تیدا چه ند چه شنیک هه ومانی نوپۆ (مجاور) سه ریان هه لداوه، سه ره تا ی شیعری سه ره به ست و شیعری ته فعیله، شیعری مه نسور، شیعری په خسانی و په خسانی شیعری و هه ک رینخۆشکه ریک» (به رزنجی، ۲۰۱۴، ۳).

ده رباری سه ره تا کانی نوپۆ کوردی شیعری کوردی بیروبوو چوونی جیاوازه یه هه ندیک پێیان وایه عه بدولره حیم ره حمی هه کاری و پیره مێرد و شیخ نووری شیخ صالح پێش له گۆران هه ولای نوپۆ کوردی شیعری کوردیان داوه و به ره می دیارو به رچاویان هه یه، هه رچه نده خاوه نی رینچکه و ریبازیکی دیاریکراو نه بوون، ته نها له سۆنگه ی هه سته کردنیان به گۆرانی قۆناغه که و گرنگی و زه رووه تی ده ریا کردنی شاعر له قۆناغی پێشوو، پێه یی رۆشته ی شیعری کوردی له گه ل نوپۆ کوردی شاعر لای نه ته وه کانی تر ئەمانیش هه ولیان داوه و هه نگیان هه لگرتوه، له رووی به کارهینانی زمانی کوردی په تی و گه رانه وه بۆ کیشی خۆمالی، به لام ئەوه ی ئەوانی له گۆران جیا کردوه، ئەوه بوو که گۆران پابه ند به ریباز و بنه مای ئەو گۆرانکاریانه هه ننگاوی به رده وام و بپچرانی هه لگرت و قۆناغه که ی به ته واوی به ره و نوپۆ کوردی وه ی جدی و بابه تیانه برد، ئەوه تا گۆران خۆی له باره ی شیخ نووری و ره شید نه جیبه وه ده لیت «من به کۆششی ئەوانه وه نه وه ستام و وه زنی هه جاشم وه رگرت و به کارهینا» (بیمار، ۱۹۷۰، ۳) که واته ئەوه ی روون و ئاشکرایه ته وه یه، که گۆران بنچینه و رینچکه یه کی ته واوی بۆ ئەو نوپۆ کوردی وه یه گرته به ر و ده ستبه رداری نه بوو تا به ته واوی په ن گدانه وه ی له شیعری کوردیدا به ده رکه وت و بووه پێشه نگ و مامۆستای ئەو نوپۆ کوردی وه یه و له ده لاقه ی هۆشیاری و تیگه یشتی زۆری بۆ قۆناغی شیعری کوردی و به راورد کردنی به پێشکه و ته کانی شیعری نه ته وه کانی ده وره بوو رۆژئاوا،

به مەعرفیەیه کی قۆلەوه کەوتە داھێنان و تا «ئێستاش سایە و سێبەری کارتیکردن و بەردەوامی لە سەر دونیای شیعری کوردی ھەر ماوە و ھەر ھەبە» (کاکەیی فەلاح، 1399، 13). لە سایە ئێم نوێیونەو ھەدا سەرباری گۆرانی روخسارو ناوەرۆکی شیعری «چەندین چەشنی شیعری سەربانەھەلداو» (بەرزنجی، 2014، 3)، بە شێوەیەکی گشتی گۆرینی روخسارو ناوەرۆکی شیعری کوردی لای شاعیرانی نوێخوازی ئێو قۆناغە بریتی بوو لە (بە کارھێنانی کێشی پەنجەیی خۆمائی و دورکەوتنەو لە کێشی عەروز، بە کارھێنانی وشەیی کوردی پەتی، بایەخ خستەنەسەر جوانی سروشت و دیمەنی درامی و وینەیی شیعری، پاراوی و سادەیی زمان و روونی واتا...)

دیمەنی جوانی سروشت مۆرکیکی شیعری نوێی کوردی بوو، وەرزی پایز وەرزیکی پر لە جوانی و وینەیی سەرنجراکێش، تەنیا جوانی بە سروشت و مرۆف و زەوی نەبەخشیو، بە لکو کاریگەرپی لەسەر ھەستی شاعیران و نووسەرانی دونیای ئەدەبیات دروستکردوو، لای گۆرانی شاعیر ئیلھامی لەدایکبوونی دەقیکی نوێی بەرزبوو، ئێم شیعری گۆران موناھاتیکی لە گەل جوانی سروشت و رۆحی ئاویتەیی وشەیی جوان و ناسکی کوردی دەکات و بە دەمەتەقییەکی خۆی و پایز، تیکستی بەرز بەرھەم دەھێنێت.

پاییز! پاییز!

بووکی پرچ زەرد!

من مات، تۆ زین:

ھەردوو ھاو دەرد!

من فرمیسکم، تۆ بارانت؛

من ھەناسەم، تۆ بای ساردت؛

من خەم، تۆ ھەوری گریان،

دوایی نایە: دادم، دادت،

ھەرگیز، ھەرگیز،

پاییز! پاییز! ...

(دیوانی گۆران، 1393، 135)

محەمەد سالح دیلان (1927 - 1990) یەکیکە لەو شاعیرە ھەست ناسکەنی کە لەرووی پاراوی زمان و بە کارھێنانی وشەیی رەسەنی کوردی و کێشی خۆمائی کوردییەو لە پێشەنگی شاعیرانی نوێخوازبوو، ئەویش شیعریکی لە سالی (1953) بۆ وەسفی سروشتی جوانی پایز نووسبوو، ھەموو رووداو و سروشتییەکانی وەرزی سالی بە دیمەن و وینەیی سەرنج راکێش دەخاتە روو بەم جۆرە

پاییز بوەری گەلای درەخت

زستان، با بیئێ و ھیشوومەیی سەخت

خەزان، با زەرد پی دەشت و چیا و کێو

بەفر دایبۆشە ھەوراز و نشێو

رەھێلە رایدە پووشی پەنا چال

(دیوانی دیلان، 2013، 71)

بای و ھەشت، بێشکینە نەمامی ناومال

لەوینە کێشانی ئێو رووداو و گۆرانیانەیی بەسەر زەویدا دین لە وەرزی کانی سالدنا ئێو دەخاتە روو کە ھەتا رووداویک لە ساتیکدا روونەدا رووداویکی تر پەلکێشی دوای خۆی ناکات و لە کۆتاییدا جوانی بەھارو سروشتەکی سەرچاوەیی لەو ھەموو رووداو کێشمە کێشمەیی سروشتەو دەت وەک دەلی:

تا پاییز تارای زەردی نەپۆشی

زستان وەیشووومەى سەختى نەجۆشى

وشك نەبى پووشى دەشت و چيا و چۆل

نەىگرى بەفر لووتكە و شىو و دۆل

لافاو و باران نەىماي زەوى

باى دەشتيش نەىبا بەرژىنى قەوى

لرقة و چۆقەى دان نەگاتە ئاسمان

پەپوو نەخوئىيى لە پۆپى داران

چۆن رۆژى بەهار ئەدا گزنگى؟...

(ديوانى ديلان، 2013، 71)

### تەوهرەى سىيەم: رەگەزى رووداو لە شيعردا

يەككىتەر لە حالەتە ديارەكانى نوپوونەوەى شيعرى لەو قوناغەدا برىتى بوو لە مەزناندى و بەرجەستە كردنى رەگەزو توخمە هونەريەكانى دراما لە نيو دەقى شيعرى و نووسىنى شيعرى درامى و تىكستى شيعرى بۆ دراما، جا لە ناوەرۆكە خودى و هەستى و بىرەكەى، ياخود لە بنچىنە هونەريەكەى، واتە بە تىكەلبوونى رەگەزەكانى دراما بە شيعر، يان بە سەرھەلدانى فۆرمى نوئى درامى گۆرانى ئامىز (شانۆى گۆرانى)، كە زياتر جەخت لەسەر جولەو سەماو گۆرانى دەكاتەو، ئەمەش دەچىتە خانەى شيعرى درامى (ئۆپىرا و ئۆپەرىت)، هەموو ئەمانە لە دەرئەنجامى سروشتى روانىنى شيعرى لە شيعرى نوئى لە لايەك و لە جۆراوچۆرىيەتى ئەو توخمە هونەريەكانى كە شاعىر بەكارىان دەھىتى بۆ بەرجەستە كردنى ئەو روانىنە و لە شىوازى بەكارھىنانەكەشى لە لايەكى ترەو، لىرەدا ئىمە جەخت لە رەگەزى رووداو دەكەينەو دەرخەرى ئەو راستىيەش دەبين كە ئەم رەگەزە رۆلى بىويستى گىراو لە نوپوونەوەى شيعرىدا.

رووداو لای ئەرستۆ دووبەش يان بلۆين دوو جۆرە «رووداوى سادەو رووداوى ئالۆز» (حەمودە، ۲۰۱۶، ۸۴) لە ھەردوو جۆرەكەيدا ئەوەى بارە درامىيەكە دەخولقئىيى مەلەلانى نيو رووداوەكانە، وەگەر نا ئەگەر دەقنوس بە شىوەى سادەو بۆ پلان رووداوەكان بە دواى يەكدا بەئىت و مەبەستى نەبىت بارىكى ھەلچوون و مەلەلانى دروستبكات، ئەوا ھەر لەسەرەتاو دەقەكە حالەتى درامابوونى خۆى ون دەكات، يەككى لە ھەزىفە گزنگەكانى رەگەزى رووداو دەرخستى لايەنى گزى و مەلەلانىكى نيو ژيانى مەرفەكانە، كە لە ئەنجامىشدا بزوتنەرى سەرەكى رووداوەكان ئەو مەلەلانىيە، كە لە نيو مەرف و مەرف لەلایەك و مەرف و دەوروبەرۆ ژىنگەكەيدا ھەيە. كەواتە رووداوى سەرەتا وەك سىبەرىكى گشتى بۆ سەرھەلدانى مەلەلانىكان دىتە حساب. بۆيە رووداوى سەرەتايى، ئەو كەردەوانە لە خۆ دەگرت كە دژاويەك لە ھەناويدا ھەيە و بەرەو ئەو دەروا زنجىرە رووداوىكى تر بەرھەم بەئىت، كە ھەمويان پەيوەندىيەكى پتەوى تىكئالوايان بەيەكەو ھەيەو خزمەتى رووداوە سەرەكەيەكەى ناو دەقەكە دەكەن، ھەربۆيە زنجىرەيەك رووداوى دواى رووداوى سەرەتايى، دەقى ئەدەبى و ھونەرى بەرەو لوتكە بەرپۆدەبات، قوناغىك ھەيە لە رووداودا ناوژەد دەگرت بە لووتكە، كە خالى وەرچەرخانە، كاتىك رووداوەكان دەتوانن بە ھەر شىوەيەك بپۆن تا كاتى ئەو دىت زنجىرە رووداوەكانى دوا لوتكە سەرھەلبدەن، كەواتە ئەو ھەيە لە بارەى رووداوەكانەو بەرپۆن لە سەرەتا، ناوەرەست و كۆتايى، ئەم رەگەزە بەلای حەسەن عارفەو «بىرپىيە لە زنجىرەيەك كارەسات كەدواى كە ئەكەبوونيان لەسەر يەكتر لە شىوەى تەقەينەو ھەيەكدا رووداوەكە پىك دەھىن» (عارف، ۲۰۱۱، ۲۷۰).

ھەر بابەتەيى شيعرى لە رووى تايبەتمەندىيەو ھاوونى بىرۆكە و ئامانجى و شىوازى رىكخراو و چىنى خۆيەتى، جا شاعىر شيعرى لىرىكى بنووسىت بۆ وروژاندى ھەستەكان، يا شيعرى داستانى بۆ گىراو ھەو و خستەرووى رووداوەكەيەك بە شىوەى چىرۆكىكى شيعرى دىزى يان شيعرى درامى بۆ دەرپىنى دىدگى كارەكتەرىك لە مەر تەواوى لايەنەكانى ژيان، ئەو رىنگەيەكى ناىاب و سەرنجراكىشە بۆ بەكارھىنانى وشەى نووسراو. كەواتە لە كۆى ژانرەكانى شيعردا، شيعر دەرپازبوونە لە ساتەوختە ئاسايەكانى ژيانى رۆژانە. شيعر يەككى لە باشترى فۆرمەكان

بۆ دەربەربەن و دەرخستنی هەستی خۆبەخۆی شاعیر یان ئەو بابەتە لە بارەیهوه دەدوێ، یان ئەو رووداوانەى کاربان لێدەکات و دەیکاتە شیعەر. بۆ ئەمە بەیخێ ئەو بابەتە لە بارەیهوه هەستەکان دەردەبرێت و شەهێ گونجاو دەدۆزێتەوه، وێنەى شیعەری بەرز دەخولقییت تا شیعەریک لەدایکدەبێت. شیعەریک سەرچاوهى لەو هەستانه وەرەگرێت، کە لە ئارامیدا وەبیردەهێنرێتەوه و بە وشە دەردەکەون، بۆیە جۆرهکانى شیعەر هاتوونەتە ئاراوه، هەر بەم ناوهڕۆکەش جۆریکیان لەوانى تر جیا دەکرێتەوه (شیعەری لیریک، شیعەری درامى، شیعەری داستانى، شیعەری فیکردن...).

بێگومان ئەو رووداوانەى لای شاعیران هەوتنی لەدایکبوونی دەقی شیعەری بوون، رووداو گەلی جۆراوجۆرن، کە دەشى پۆلێنکرین و نموونەیان بۆ بهینرێتەوه،

## ۱- رووداوی سروشتی

رووداوی سروشتی زۆرجار لە دەرهوهى تواناو دەسه‌ل‌تەکانى مرۆفەن و پەيوەندى فراوانیان بە بارودۆخی ژینگەى، گۆرانى سروشت و ئاو هەوا و وەرزه‌کانى سأل و گەرماو سەرمايى چینه‌کانى زهوى (لافاو، بورکان، ئاگرکەوتنەوه، بارانى لێزمەو بەفرو سەهۆلبەندان و سەرماو سۆلە...) هەیه. شاعیر وهك هەر مرۆفێكى تر لەگەڵ سروشت پەيوەندىیه‌كى بەتینى هەیه، بەلام هەستناسكى شاعیر و هەلچوونەکانى ئەم پەيوەندىیه‌ بەهێزو پێتر دەکات، کەم شاعیر هەیه شیعەری بۆ سروشت و دیمەنەکانى نەنوسیبێت. پیرەمێردى شاعیر یه‌کێکه‌ لەو شاعیرانەى چەندین شیعەری وه‌سفی بۆ جوانى سروشت نووسیهوه، وێنەى شیعەری جوانى تیداخولقاندوون پیرەمێرد لە رۆژێكى نىسانی سالى ۱۹۳۲ بەیانى کە لەخه‌وه‌ستاه، لە پەنجەرەى ژووره‌کەیه‌وه روانیویه‌تى بەفر دارو بەردى سې پۆشکردووه، ئەویش بۆ ئەو رووداوه‌ بە کوردییه‌كى ره‌وان وه‌سفی جوانى ئەو سروشته‌ ده‌کات و سلیمانى ئەچوینی بە بەلقیس لە جوانى و پاراوه‌یدا و ده‌قه‌کەشى ناوانه‌ (کوردی ره‌وان)

سبەینى بوو، لە خه‌وه‌ستام کە روانیم بەفره‌ باریه‌وه

سلیمانى ئەلێنى بەلقیسه‌، تارای زیوی پۆشێوه

ده‌مێک بوو چاوه‌رپێ بەفرێكى وابووم، مژده‌ بێ! بارى

سەرم بەفره‌ کەچی هێشتا شەرەتۆپه‌لمه‌ بۆ یارى!

لە بیرمه‌ شیرە بەفرینه‌م ئەکرد، سوارى ئەبووم بێ زین

نسى بوو جیگه‌ کەى ئەیه‌ست، ئەما تاكو دەمى هاوین

بە بەرگی سپیه‌وه‌ چەند شوخه‌ شاخى گۆیژه‌ بیینه‌

لە ره‌نگى ئاسمان دولبه‌رتەر، ئەو سپیه‌، ئەم شینه‌

ئەلێن بەرگی فریشتەى ئاسمانیش سپیه‌ وه‌ک بەفره‌

فریشتەى ئیمه‌ بالایه‌، بەلام ئاخ بۆچ ئەخوین تەفره‌؟! ... (دیوانى پیرەمێرد، ۱۹۷۰، ۱۳۵)

## ۲- رووداوی سیاسى

ئەورەحمان بەگى بابان (۱۸۸۰-۱۹۶۷) یه‌کێکه‌ لە شاعیرانى نوێخوازى کوردى و بەکاربگه‌ریبوون بە ئەدەبى تورکى (لاسایکردنەوهى ئەدەبى عوسمانى) لە بواری نوێبوونەوهى شیعەری کوردیدا شانبه‌شانى پیرەمێرد، شیخ نوورى شیخ سألح، گۆران، ره‌شید نه‌جیب و عبدالواحد نوورى، بەشدارى لە نوێکردنەوهى شیعەری ئەو قوناغەدا کردووه. یه‌کێکه‌ لەو شاعیرانەى هاوسۆزبووه‌ بۆ بابەتە نیشتمانى و نەتەوه‌یه‌کان، رووداوه‌ سیاسى و کۆمه‌لایه‌تییه‌کان ره‌نگدانەوهى ته‌واویان لە شیعره‌کانیدا هەیه «سەردەمى ژيانى ئەو لە رووى سیاسیه‌وه‌ گەرمبوو، رووداو زۆربوو» (خەزنده‌ار، ۲۰۱۰، ۱۰۷)، لەگەڵ ئەوه‌شدا شاعیرێكى رۆشنیرو خوێندەوابووه‌، کوردپه‌روه‌ریكى دلسۆزبووه‌، ئەو

رووداوانه‌ی دووچاری کورد هاتوون کاریگه‌ریبووه پیا‌نه‌وهو هه‌میشه سه‌رنجی تایبه‌تی هه‌بووه له‌باره‌یانه‌وهو بۆ هه‌ندیکیان شیعی‌ری نووسیوه «له‌ رۆژی ۱۵ تشرینی یه‌که‌می ۱۹۲۸ دا، می‌چه‌ر نوئیل به‌ سه‌رۆکایه‌تی چل سوار عه‌سکه‌ری هیندۆکه‌وه هاته‌ سلیمانی، شیخ مه‌حموود نامه‌ی تایبه‌تی بۆ نووسیوو، که به‌ هۆی عه‌بدو‌ل‌لا ئاغای حاجی سه‌عید و فایه‌ق توفیقه‌وه بۆی ناردبوو» (خه‌زنه‌دار، 2010، 117) هاتن. ئەم هۆنراوه‌یه‌ی له‌و رۆژه‌دا نووسیوه.

سه‌د درێغ ده‌وری ئەسه‌یری قه‌ومی کورد نه‌برایه‌وه  
تاکوو ئیستا ئەم گرێه‌ هه‌ر به‌ که‌س نه‌کرایه‌وه  
میله‌تی گه‌وره‌ و بچووک گشتی به‌ سه‌ربه‌ستی ئەژی  
میله‌تی کورد هه‌ر له‌ژێر بارا به‌ دیلی مایه‌وه  
تاکوو ئیستا هه‌ر دراوسی بون عه‌دوی خاکی وه‌ته‌ن

سه‌یری نه‌گه‌ت که‌ن که‌ ئینگلیز، هاته‌ کۆر و کایه‌وه... (ئه‌وره‌حمان به‌گی بابان، ۲۰۱۷، ۵۶)

به‌رده‌وام ده‌بیت له‌ باسی خراپی و دوورویی ئینگلیز، تا ده‌گاته‌ خسته‌نه‌رووی وینه‌ی تراژیدی که‌ کورد هه‌میشه به‌ هۆی دوژمنه‌کانییه‌وه تووشی چه‌ندین چه‌رمه‌سه‌ری هاتووه، ئینگلیزی به‌ پیلانگیزی سه‌ره‌کییه‌ که‌ داده‌نیت، که‌ له‌به‌رده‌م دۆزی کورددا پاشقول لیده‌ریبووه. ماده‌ چوارده‌ی مه‌نه‌جی ویلسۆنی پێش خۆی خست و هات

ماده‌ که‌ بۆ قه‌ومی کورد دیلی ئەبه‌د خوێنرایه‌وه  
هه‌رچی قه‌ومی که‌وته‌ ری بۆ سه‌ربه‌خۆی سه‌رکه‌وی  
سیاسه‌تی ئینگلیزه‌ دوو پاشقول له‌ ری گیرایه‌وه  
بابه‌! ئینگلیز هاته‌ ناو، ئوممیدی سه‌ربه‌ستی نه‌ما  
ره‌حمی یه‌زدانی نه‌بێ ئەمه‌رین هه‌موو به‌م غایه‌وه

(ئه‌وره‌حمان به‌گی بابان، ۲۰۱۷، ۵۷)

### ۳- رووداوی میژووی

دیاره‌ به‌شیک گه‌وره‌ی تۆماره‌ میژووییه‌کان پیکهاتوون له‌ تۆماری رووداو و کاره‌سات و دیمه‌نی تراژیدیای به‌ هۆی جه‌نگ و شه‌رو پیکدادان دووچاری خه‌لک و گه‌لان هاتوون، شاعیرانی وه‌ک تاک و کاره‌کته‌ریکی هه‌ست ناسکی ناو ئەو رووداوانه‌، گوزارشته‌کانی خۆیان له‌ریگه‌ی زمانی شیعییه‌وه ده‌ریبووه، ئیشوئازارو ده‌ردو مه‌ینه‌تی گه‌لی کوردیان به‌شاعر هۆنیوه‌ته‌وهو هاوبه‌شی و هاوغه‌می خۆیان تۆمارکردوو، شاعیران وا باره‌یناوه‌ که‌ له‌گه‌ل رووداوه‌کاندا پێ به‌پێ هه‌نگاو به‌هوت. شاعیرانی کورد جیا له‌و رووداوانه‌ی دووچاری خه‌لکی خۆیان ده‌بوو، له‌ رووی مرۆفایه‌تییه‌وه فرمیسکیان بۆ ئازاری گه‌لانی تر رشتوو، له‌م باره‌یه‌وه.

دیلا‌نی شاعیر یه‌کیکه‌ له‌ شاعیرانی کورد، که‌ به‌ زمانیکی پاراو و گوزارشتی پر سۆزو هه‌ستیکێ مرۆفدۆستانه‌، شاعیریکێ بۆ جه‌زائیر نووسیوه، پر له‌ دیمه‌نی درامی ناخ هه‌ژین و له‌ کۆتایی چامه‌که‌دا بارو ژیا‌نی جه‌زائیر ده‌چوینیت به‌و حاله‌ی کوردی تیدا‌یه‌.

جه‌زائر

با ره‌هینله‌ی ده‌سه‌ریژی تیژ

گولله‌باران

بیوه‌ریخی

گه‌لای ته‌مه‌نی لاو و کیژ

دواى بۆردومان

كە سووتا درەخت و گيا

دەشت و چيا!

كە بوو بە كۆمە ئى ئاگر

يا بوو بە كۆمە ئى پشكو

(ديوانى ديلان، ۲۰۱۳، ۲۲۶)

لە كۆتاي دەقە كەدا بە ھەستىكى مرۆفانە، دلدانە و ھەيەك بۆ جەزائير دەكات و پرووداوە كاني جەزائير دەچوونىت بەو كارەسات و تراژيدىيانەى

بەسەر كورددا ھاتووھ

ئەى گەلى جەزائيرى جير

منيش وەك تۆ

لە (سەلماس) و (چەريە) و (خۆ)

يا خۆ لە (وان)

لە (باشقەلە) و دەشتى (بۆتان)

لە (ئاگرى داغ) يا لە (دەرسيم)

(ديوانى ديلان، ۲۰۱۳، ۲۲۶)

دوژمن، تير خويناوى مژيم

۴- پرووداوى كۆمە لايەتى

لەناو كورددا، ئەوھى رەنگدانە و ھەيە لە رەفتار و ھەلسوكەوتى ھەرتا كۆمە و بۆتە بە شىك لە كلتور، پەيوەندى بە ھىزى كۆمە لايەتى و شىوھى ژيان و بارو گوزەرانى خەلكىيە، شاعيرانيش لە مەيدانى كارى خۆياندا بە شىعر ھاوبەشى خۆشى و ناخۆشى ميللەتە كەى خۆيان كوردووه، بۆ پرووداوە ناخۆشەكان شىعيران ھۆنيوھتەو ماتەميان گيراوھ بۆ پرووداوە خۆشەكانيش ھەستو سۆزى پىر خۆشيان دەربىوھ. يەك كۆمە لەو بابەتە شاعيران خۆيان ليداوھ نووسىنى شىعر بووھ بۆ كۆچى كەسايەتى ناودارو ھاوپىر و ھاوخەبات و ئازيزانيان. سەلامى شاعيران (۱۸۹۲-۱۹۵۹) لەو شاعيرانەيە لەم بوارەدا چەندىن دەقى شىعري نووسيوھ، يەك كۆمە لەو دەقە شىعريە ماتەمنا مەيە كە بۆ مردنى كورە تاقانە كەى بەناوى نەوشىروان لە سالى ۱۹۳۹ز نووسيوھ.

جەرگ ھەلئە قىرچى دىل پىر لە نائىن جەرگم براوھ

چۆن ئۆقرە ئەگرى سەر لەسەر سەرىن مئىشكم پزاوھ

بۆ دوايى نەھات فرمئىسكى چاوم ھەتا بو بە خوئىن

... (ديوانى سەلام، ۱۹۹۱، ۲۱۹)

پەترۆكەى نەبەست جەرگى براوم تۆ پىر سەروشوين

مەحمود جەودەت تىكۆشەرىكى كوردبوو بۆ مردنى ئەو بە شىك لە شاعيران بە شىعر شىوھىيان بۆ كوردووه و باسى قارەمانى و تىكۆشەكانىيان كوردووه، گۆرانى شاعيران يەك كۆمە لەو شاعيرانەى بە ناوئىشانى (لاوانە و ھەى سەرەرى) سەربارى شىوھى بۆ مەحمود جەودەت شتائىشى مەردى و ئازاپى و كوردپەرورەيە كەى دەكات.

ئەو مەحمود جەودەتەى سروشتى خاكى بوو

سەر تا پاي كوردوھەى پاكى بوو، چاكى بوو،

ئەو كوردە، ئەو مەردە، ئەو رۆلەى ھەلكەوتە،

ئەو پەرحمان بە گۆ بابان، شاعیری نیشتمانپەرورەو پیاوێکی کۆمەڵایەتی، لە دەقیکی شیعریدا وێنەیهکی درامیمان بۆ دەکێشێت دەربارەى زۆردارى و دلرەقى خاوەن زەوییهك بەرامبەر رەنجبەرێکی رووتی هەزار، که لە راستیدا رووداویکی واقعییه وهك خۆی دەئیت: «ئەم هۆنراوه بۆ وهسفی زهويدارێکی زۆردار و زالم نووسراوه که هیچ درۆ و ههلبهستی تیا نیه» (گه‌ڵا‌له‌ی، 2017، 31).

لەسەرەتای پارچە شیعەرە کە یەو بەمجۆرە وێنەى ژيانى رەنجبەرە که دەکێشێت

ئاغە مەلکی تۆ ئە کێلەم بەندە و مسکینی تۆم

رۆژی سەغلهت نۆکەری خەنجەر وه‌شینی شوینی تۆم

شیر و ماستی رۆژ بە رۆژ و گیسک و کاور هینی تۆم

هەر رقی هەلسا بە دایک و باوکەوه پڕ جوینی تۆم

لە کۆتایدا بۆئەوهی دەربازی ببیت لە چەوسانەوهو نوکەری هەرحی هەبووه داویهتی بە ئاغای دلرەقى

گاییکم مابوو فرۆتم دام بە ئاغا پارەکەى

پستگرم بوو لە زنجیر و فەلاقە و دارەکەى

یا مریشک و هیلکە بردن بۆ کورپی سەرکارەکەى

رەببى مەحوى کەیتەوه خۆی و زهوى و ئاوبارەکەى! (ئەو پەرحمان بە گۆ بابان، ۲۰۱۷، ۳۱)

ئەمە و چەندین دەقی ترمان هەن که بەلگەن لەسەر رۆتی رووداو وهك رەگەزى درامى لە شیعری کوردیدا، ئەم بارە راستەوخۆ پەيوەندى بەوهوه هەیه ژيانى مرۆفەکان پریهتی لە رووداو و شاعیریش مرۆفیکە ناتوانیت هاوسۆز نه‌بیت له‌گه‌ل بارودۆخی ژيانى خه‌لکی، بۆیه ئەمه واده‌کات له‌ سنه‌تی شیعردا کەرسته‌ی به‌ کارهاتوو به‌ جۆرێکی رەنگپێدەرەوهی هەمه‌ لایه‌نه‌ی ژيان بێت.

## ئەنجام:

-رەگەزى رووداو لە بنچىنەدا رەگەزىكى درامايەو بەشىوئەيەكى بەرچاوى رۆلى ھەيە لە چىنىي دەقى شىعەردا، نەمۇنەي شىعەرى زۆرمان ھەيە بە كارىگەرى ئەم رەگەزە بەرھەمھاتوون.

-شىعەرى نوپى كوردى كۆمەلەيەك ھەنگاوى گەورە بوو بۆ دەربازكردنى شىعەر لە قۇناغى كلاسەيەك لە رووى زمانى شىعەرى و ناوەرۆكى شىعەرەو، لە گەل ئەوانەشدا بە كارھىناتى رەگەزەكانى دراما رۆلى ھەبوو لە گۆرانكارى ئەو قۇناغەدا، رەگەزى رووداو بەنەمۇنە.

-رووداو بەشىكى گەنگە لە ژيانى مەزەكان، مەزەو مامەلە لە گەل راستەقىنەي تايبەتدا دەكاو داتاكان، سات، كات و شوپىن لە بەرچاودەگەيت، بەلام شىعەر تىكەلە دەكات لە گەل ھەست و سۆزو ھەلچووونى شاعىر، بەواتايەكى تر شىعەر مامەلە لە گەل راستەقىنەيەكى گەشتىدا دەكات.

-رەگەزى رووداو رۆلى لە گەشەسەندى و نوپوونەوئەي شىعەرى كوردىدا، بەرچاوى شاعىران بە مەزەكانى رووداوى (كۆمەلەيەتى و سىياسى و مەزەوئەي...) يەكان تەوانيوئە چوارچۆئەي ئەركى شىعەر فراوان بىكەن.

## لىستى سەرچاوەكان:

- ئەرستۆ، ۲۰۱۱، ھونەرى شىعەر (شىعەر ناسى)، ھەرگىزى عەزىز گەردى، چاپى دووھم، سەلیمانى، چاپخانەي گەنج.
- ئىبراھىم، رەمەزان، ۲۰۰۹، رەوتى شانۆي كوردى لە دوپىي و ئەمرودا، گ. رامان، ژ (۱۴۴)، ۲۰۰۹/۵/۵، سەلیمانى.
- ابراھىم، محمد حمدى (د)، ۱۹۹۴، نظریة الدراما الاغریقية، ط ۱، القاہرة، دار نوبار للطباعة.
- بەرزنجى، عەبدووللا تاهىر، ۲۰۱۴، شىعەرى كوردى و سەدەيەك بەھەلە بەكارھىناتى ناوئىشانەكانى نوپگەرى، رۆژنامەي چاودىر (رەخنەيچاودىر) ژمارە (۳۹۸) ۲۰۱۴/۲/۲۴.
- بىمار، عبدالرزاق، ۱۹۷۰، دانىشتنەك لە گەل گۆراندا، گۆفارى بەیان ژمارە ۲ى شوباتى ۱۹۷۰، بەغداد.
- ھەمەد، عبدالعزىز (د)، ۲۰۱۶، پۇنانى دراماي، ھەرگىزى دلاوەر قەرەداغى، چاپى يەكەم، سەلیمانى، چاپخانەي سەردەم.
- ھوسەين، ھىمەد (پ)، ۲۰۲۰، ئەدەبى نوپى كوردى، بەرگى يەكەم، چاپى يەكەم، ھەولتەر، ناوئەندى ئاوتىر بۆ چاپ و بلاوكردەو.
- ھوسەين، ھىمەد (د)، سەنگەر نازم، ۲۰۲۰، فەلسەفەي ئەدەب، چاپى يەكەم، ھەولتەر، ناوئەندى ئاوتىر بۆ چاپ و بلاوكردەو.
- ھوسەين، ھىمەد (د)، سەنگەر نازم، ۲۰۲۰، ئەدەبى جىھانى، چاپى يەكەم، ھەولتەر، ناوئەندى ئاوتىر بۆ چاپ و بلاوكردەو.
- خەزەندەر، مەرف (د)، ۲۰۱۰، مەزەوئەي ئەدەبى كوردى، بەرگى يەكەم، چاپى دووھم، ھەولتەر، چاپخانەي ئاراس.
- خەزەندەر، مەرف (د)، ۲۰۱۰، مەزەوئەي ئەدەبى كوردى، بەرگى شەشەم، چاپى دووھم، ھەولتەر، چاپخانەي ئاراس.
- دىپلۆدوسن، س. ۱۹۸۱، الدراما والدراى، ترجمە د. عبد الواحد لولوءة، دار الرشيد للنشر، بغداد.
- الرحمانى، أحمد، ۲۰۲۱، تىۆرەكانى رەخنەي ئەدەبى و پراكتىزە كوردىيان، ھەرگىزى سەردار گەردى (پ.د)، چاپى يەكەم، ھەولتەر، ناوئەندى رۆشنىرى ئاوتىر.
- رشدى، رشاد (د)، ۲۰۰۰، نظریة الدراما من ارسطو الى الآن، ط ۱ مصریة، ھالا للنشر و التوزیع / عربیة للطباعة و النشر.
- رەسول، شوكریە، ۱۹۸۹، ئەدەبى كوردى و ھونەرەكانى ئەدەب، چاپى يەكەم، مطابع تعليم العالی، ارىيل.
- عارف، ھسەين، ۲۰۱۱، نووسىنەكانم لە بواری رەخنەو لىكۆلینەوئەدا، چاپى يەكەم، چاپخانەي ئاراس، ھەولتەر.
- العلوى، محمد احمد بن طباطبا، ۲۰۰۵، عيار الشعر، شرح وتحقیق، عباس عبد الساتر، ط ۲ بیروت، دار الكتب العلمیة، لبنان.
- عوسمان (خالە دپو)، ریزان، ۲۰۱۰، بنیاتی جۆرەكانى رووداو لەرۆمانى كوردى كوردستانى باشوور سالى (۱۹۸۵-۱۹۹۰)، چاپى يەكەم، ئەكادىمىي كوردى، ھەولتەر.



- عوسمان، ههريتم، ٢٠٠٩، تهكنيك له سئ چيروكي نارام كاكهه فهللادا، گوڤاري هه نار، ژماره ٤٤ سئته مبهري ٢٠٠٩
- عه بدوللا، پهروين، ٢٠٠٨، ره گهزه كاني دراما له شيعري ليريكي كورديدا (كرمانجي خوارو ١٩٨٠- راپه رين)، چاپي به كهه، سلتيماي، چاپخانه ي سه ردهه.
- عه ولاء، عه بدوللا ره حمان، ٢٠١١، شيعري شانويي له نه دهه بي كورديدا (باشوري كوردستان ١٩٢٥-١٩٦١)، هه ولير، چاپخانه ي حاجي هاشم.
- كاكهه فلاح، حه مه حه مه نه مين قادر، ١٣٩٩، سنه، ده زگي بلاو كرده وه ي كوردستان.
- كهه ساس، محه مه ده، ١٩٩٩، له نه دهه بي گه لانه وه، به رگي به كهه، چاپي دووهه، سلتيماي، چاپخانه ي ئوفيسي ژيار.
- محمده، عبدالرزاق، ١٩٦١، شانويي كوردستان، چاپخانه ي صلاح الدين، به غداد.
- موفتي، پهري سالح، ٢٠١٢، گيرانه وه له چيروكه كاني نه حه مه ده مه حه مه ده ئيسما عيلدا، چاپي به كهه، چاپخانه ي حاجي هاشم، هه ولير.
- Abrams, M.H. and Harpham, Geoffrey Galt, 2013, A Glossary of Literary Terms, Eleventh Edition, Gengage Learning.

### ديوانه كان:

- ناگرين، عه بدوللا (د)، ٢٠١٣، ديواني محمده سالح ديوان، چاپي دووهه، چاپخانه ي چوارچرا، هه ولير.
- عبدالواحد، نازاد، ١٩٨٩، ديواني شيخ نووري شيخ سالح، به شي دووهه، چاپخانه ي الجاحظ، به غداد.
- قهفتان، مهريوان، ٢٠١٩، نه خول له نيوان نه دهه ب و هونه ردا، چاپي به كهه، چاپخانه ي ناوه ندي سارا، سلتيماي.
- كاكهه رهش، ئوميد، ١٩٩١، ديواني سه لام، چاپي دووهه، چاپخانه ي نه ديب، سلتيماي.
- مه لا كهه ريم، محه مه ده، ١٣٩٣، ديواني گوران، چاپي پينجهه، چاپخانه ي دالهو، تهران.
- هاوار، محمده ره سول، ١٩٧٠، ديواني پيره مي ردي نه مر، چاپخانه ي العاني، به غداد.
- گه لانه ي، مه لا مه حموده، ٢٠١٧، به شتيك له ديواني نه وره حمان به گي بابان، چاپي دووهه، هه ولير.